

## Studien- und Prüfungsordnung für den Bachelorstudiengang (Bachelor of Arts, B.A.)

# International Tourism Management / Health and Medical Tourism an der Technischen Hochschule Deggendorf vom 1. Oktober 2020

Aufgrund von Art. 13 Abs. 2 Satz 2, 58 Abs. 1, 61 Abs. 2 Satz 1 des Bayerischen Hochschulgesetzes (BayHSchG) vom 23. Mai 2006 (BayRS 2210-1-1-WFK), zuletzt geändert durch § 1 des Gesetzes vom 13.12.2016, (GVGl. S. 369), erlässt die Technische Hochschule Deggendorf folgende Satzung:

#### § 1 Studienziel

<sup>1</sup>Der Studiengang hat zum Ziel, durch praxisorientierte Lehre auf der Grundlage wirtschaftswissenschaftlicher Grundlagen und Methoden den Studierenden eine breit angelegte Fach- und Methodenkompetenz zu vermitteln. <sup>2</sup>Neben der Vermittlung betriebswirtschaftlichen und tourismusspezifischen Fachwissens werden Schlüsselqualifikationen, Umsetzungskompetenz und Innovationsfähigkeit erarbeitet. <sup>3</sup>Sie erwerben darüber hinaus soziale und internationale Kompetenzen, mit deren Hilfe die Studierenden im komplexen und interkulturellen Umfeld des Tourismus und im Speziellen des Gesundheits- und Medizintourismus sicher agieren und kompetent handeln können. <sup>4</sup>Vor dem Hintergrund der zunehmenden Internationalisierung der Tourismuswirtschaft haben internationale Aspekte sowie der Ausbau der Sprachkompetenz einen hohen Stellenwert.

<sup>5</sup>Insgesamt wird auf eine breit gefächerte und qualifizierte Ausbildung geachtet, welche es den Absolventen und Absolventinnen ermöglicht, in vielfältigen Bereichen der Tourismus- und der Gesundheitswirtschaft zu arbeiten. <sup>6</sup>Die Studierenden werden befähigt, gehobene Arbeiten im Tagesgeschäft auszuführen, Projekte kompetent umzusetzen und Expertenwissen einzubringen. <sup>7</sup>Zudem sollen die Absolventinnen und Absolventen die Leitung kleinerer Unternehmen sowie verschiedenste Managementaufgaben in Unternehmen der Tourismus- und Gesundheitswirtschaft übernehmen können und zudem Grundlagen für eine Unternehmensgründung vermittelt bekommen.

<sup>9</sup>Das Bachelorstudium befähigt grundsätzlich zum wissenschaftlich fundierten und gleichermaßen ethisch reflektierten Handeln und Arbeiten auf Basis eines systemischen Ansatzes. <sup>10</sup>Diesem Ziel dienen die in enger Abstimmung mit der Technischen Hochschule Deggendorf in das Studium integrierten praktischen Studienteile in ausgewählten nationalen und internationalen Institutionen und Organisationen im Tourismus und in der Gesundheitswirtschaft.

<sup>11</sup>Bei der Erreichung der skizzierten Qualifikationsziele kommt dem Anwendungsbezug eine besondere Bedeutung zu. <sup>12</sup>Die Anwendung und Umsetzung wissenschaftlicher Erkenntnisse auf konkrete, aktuelle Problemstellungen des Gesundheits- und Medizintourismus wird durch die Lehre in verschiedenen Anwendungsbereichen sichergestellt. <sup>13</sup>Durch die Mitarbeit in

berufsübergreifenden Projekten werden Teamfähigkeit und interdisziplinäre Kompetenzen vermittelt. <sup>14</sup>Den Studierenden eröffnet dieser Studienaufbau die Möglichkeit, ihre Fachkenntnisse bereits früh im Studium berufsfeldorientiert zu vertiefen.

### § 2 Aufbau des Studiums, Regelstudienzeit

- (1) <sup>1</sup>Das Studium umfasst eine Regelstudienzeit von sieben Semestern mit sechs theoretischen und einem praktischen Studiensemester. <sup>2</sup>Das praktische Studiensemester wird als fünftes Semester geführt. <sup>3</sup>Das Studium schließt mit der Bachelorprüfung ab.
- <sup>1</sup>Die Modulgruppen, ihre Qualifikationsziele sowie die ECTS-Punkte sind in der Anlage zu dieser Satzung festgelegt.
- (3) <sup>1</sup>Die Lehrveranstaltungen und Prüfungen werden in englischer Sprache durchgeführt. <sup>2</sup> Die Abschlussarbeit kann in deutscher oder englischer Sprache angefertigt werden.

#### § 3 Nachweis von Sprachkenntnissen

<sup>1</sup>Für diesen Studiengang sind folgende Sprachkenntnisse nachzuweisen:

- Englisch: Soweit Englisch nicht die Muttersprache ist, sind Kenntnisse der englischen
   Sprache auf dem Niveau B2 nach dem Gemeinsamen Europäischen
   Referenzrahmen nachzuweisen.
- Deutsch: Soweit Deutsch nicht die Muttersprache ist, sind Kenntnisse der deutschen Sprache auf dem Niveau B2 nach dem Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen nachzuweisen.

<sup>2</sup>Hinsichtlich des Nachweises gelten die Regelungen in § 3 der Rahmenprüfungsordnung für die Zusatzausbildung im Bereich der Fremdsprachen und Allgemeinwissenschaftlichen Wahlpflichtfächer der Technischen Hochschule Deggendorf in der jeweils gültigen Fassung.

#### § 4 Studienplan

<sup>1</sup>Die Fakultät European Campus Rottal-Inn erstellt zur Sicherung des Lehrangebots und zur Information der Studierenden einen Studienplan, aus dem sich der Ablauf des Studiums im Einzelnen ergibt. <sup>2</sup>Der Studienplan wird vom Fakultätsrat beschlossen und ist hochschulöffentlich vor Semesterbeginn bekannt zu machen. <sup>3</sup>Die Bekanntmachung von Änderungen bzw. Neuregelungen muss spätestens zu Beginn der Vorlesungszeit des Semesters erfolgen, in dem diese Änderungen erstmals anzuwenden sind. <sup>4</sup>Der Studienplan enthält insbesondere Regelungen und Angaben über

1. die zeitliche Aufteilung der Semesterwochenstunden je Modul und Studiensemester inkl. ECTS-Punkte,

2. die fachwissenschaftlichen Wahlpflichtmodule mit ihrer Stundenzahl, die Lehrveranstaltungsart in den einzelnen Modulen, soweit sie nicht in der Anlage abschließend festgelegt wurden.

#### § 5 Grundlagen- und Orientierungsprüfung

<sup>1</sup>Bis zum Ende des zweiten Studienplansemesters müssen die Studierenden die Prüfungen in den nachfolgenden Modulen erstmals angetreten haben:

- T102 Personal & Scientific Development
- T103 Applied Statistics & Data Analysis
- T203 Accounting & Controlling
- T205 Quantitative & Qualitative Research

#### § 6 Fachstudienberatung

<sup>1</sup>Studierenden, die bis zum Ende des dritten Fachsemesters noch keine 60 ECTS-Punkte erreicht haben, wird nahegelegt, die Studienfachberatung zu konsultieren.

### § 7 Anrechnung von Leistungen

<sup>1</sup>Die Regelungen in § 4 Abs. 3 der Allgemeinen Prüfungsordnung der Hochschule (APO) in der jeweils gültigen Fassung finden Anwendung. <sup>2</sup>Eine Anrechnung kann maximal bis zu einem Umfang von 90-ECTS-Punkten erfolgen, davon dürfen maximal 60 ECTS-Punkte auf theoretische Module erfolgen. <sup>3</sup>Der Antrag auf Anrechnung soll vor dem Prüfungs-anmeldezeitraum des ersten Fachsemesters für den gesamten Studienverlauf erfolgen.

### § 8 Praktische Studienleistungen

- (1) <sup>1</sup>Die praktischen Studienanteile sind integrativer Bestandteil der gesamten Regelstudienzeit und müssen nicht am Stück, sondern können kontinuierlich absolviert und in einem Praktikumsbericht dokumentiert werden. <sup>2</sup>Die praktischen Studienanteile können im In- oder Ausland absolviert werden. <sup>3</sup>Das Praktikum soll im 5. Studiensemester absolviert. <sup>4</sup>Die Mindestpraktikumszeit im Ausbildungsbetrieb soll 18 volle Wochen nicht unterschreiten. <sup>5</sup>Zusammen mit den beiden PLV-Wochen ergibt sich eine geforderte Mindestpraktikumsdauer von 20 Wochen.
- <sup>1</sup>Die oder der Praktikumsbeauftragte des Studiengangs steht den Studierenden beratend zur Verfügung.
- (3) <sup>1</sup>Die in den praktischen Studienanteilen erlernten Kompetenzen und Fähigkeiten sind in einem schriftlich abgefassten Praktikumsbericht (5 Seiten/DIN A4) darzulegen. <sup>2</sup>Der Praktikumsbericht muss bei dem Praktikumsbeauftragten eingereicht werden.

#### § 9 Elektronische Prüfungen

<sup>1</sup>Eine schriftliche Prüfung kann auch in elektronischer Form abgenommen werden (sog. elektronische Prüfung/E-Klausur). <sup>2</sup>E-Klausuren sind Prüfungen, deren Erstellung und Durchführung sowie teilweise auch deren Auswertung computergestützt erfolgt. <sup>3</sup>Den Studierenden wird vor der Prüfung im Rahmen der Lehrveranstaltung ausreichend Gelegenheit gegeben, sich mit dem elektronischen Prüfungssystem vertraut zu machen. <sup>4</sup>Datenschutzrechtliche Bestimmungen sind einzuhalten.

#### § 10 Verstöße gegen Prüfungsvorschriften

<sup>1</sup>Das Mitführen nicht zugelassener Hilfsmittel im Prüfungsraum, insbesondere internetfähiger Mobilgeräten, wie Smartphones, Smartwatches, Tablets, etc., wird als Täuschungsversuch geahndet.

### § 11 Bewertung von Prüfungsleistungen, Prüfungsgesamtnote

- (1) <sup>1</sup>Jedem Modul ist eine Prüfung zugeordnet. <sup>2</sup>Dabei werden die einzelnen Prüfungsleistungen entsprechend den zugewiesenen ECTS-Punkten gewichtet.
- <sup>1</sup>Die Prüfungsgesamtnote wird durch Bildung des gewichteten arithmetischen Mittels der Einzelnoten errechnet. <sup>2</sup>Das Gewicht einer Einzelnote ist dabei gleich der Anzahl der ECTS-Punkte, die dem Fach zugeordnet sind, für das die Note vergeben wurde.
- 1 Tusätzlich zur Prüfungsgesamtnote nach Abs. 2 wird anhand des erreichten Zahlenwerts eine relative Note entsprechend dem ECTS-User-Guide nach den Regelungen in § 8 Abs. 6 der Allgemeinen Prüfungsordnung der Hochschule Deggendorf ausgewiesen.

#### § 12 Bachelorarbeit

- (1) <sup>1</sup>In der Bachelorarbeit sollen die Studierenden ihre Fähigkeit nachweisen, die im Studium erworbenen Kenntnisse und Fähigkeiten auf komplexe Aufgabenstellungen selbständig anzuwenden.
- (2) <sup>1</sup>Zur Bachelorarbeit kann sich anmelden, wer mindestens 160 ECTS-Punkte erreicht hat.
- (3) <sup>1</sup>Die Bachelorarbeit soll spätestens zum Ende des 7. Studiensemesters ausgegeben werden.
- (4) <sup>1</sup>Die Bearbeitungszeit für die Bachelorarbeit beträgt 3 Monate und kann in deutscher oder englischer Sprache verfasst werden.

#### § 13 Zeugnis

<sup>1</sup>Über die bestandene Bachelorprüfung wird ein Zeugnis nach dem jeweiligen Muster in der Anlage zur Allgemeinen Prüfungsordnung der Technischen Hochschule Deggendorf ausgestellt. <sup>2</sup>Im Bachelorprüfungszeugnis sind die Endnoten der einzelnen Modulgruppen sowie die Noten der in der jeweiligen Modulgruppe eingebrachten Module auszuweisen.

#### § 14 Akademischer Grad und Diploma Supplement

- (1) <sup>1</sup>Aufgrund des erfolgreichen Abschlusses der Bachelorprüfung wird der akademische Grad "Bachelor of Arts", Kurzform: "B. A." verliehen.
- 1Über die Verleihung des akademischen Grades wird eine Urkunde gemäß dem jeweiligen Muster der Allgemeinen Prüfungsordnung der Technischen Hochschule Deggendorf ausgestellt.
- (3) <sup>1</sup>Der Urkunde werden eine englischsprachige Übersetzung und ein Diploma Supplement beigefügt, welches insbesondere die wesentlichen, dem Abschluss zugrundeliegenden Studieninhalte, den Studienverlauf und die mit dem Abschluss erworbene Qualifikation beschreibt.

#### § 15 Anwendbarkeit von RaPO, APO u.a.

<sup>1</sup>Soweit in dieser Studien- und Prüfungsordnung keine Regelungen getroffen wurden, finden die einschlägigen Vorschriften der Rahmenprüfungsordnung für Fachhochschulen und der Allgemeinen Prüfungsordnung der Technischen Hochschule Deggendorf in der jeweils aktuell geltenden Fassung Anwendung.

#### § 16 Inkrafttreten

Diese Studien- und Prüfungsordnung tritt am 01.10.2020 in Kraft.

### Anlage zur Studien- und Prüfungsordnung für den Bachelorstudiengang International Tourism Management / Health & Medical Tourism

#### Übersicht über die Module, Kurse an der Technischen Hochschule Deggendorf:

																TECHNISCHE HOCHSCHULE DEGGENDORF
	Bachelor International Tourism Management / Health & Medical Tourism				ie)			Course Type	Examination	(We	Weighting of the module n ECTS)					Module Group
lourse lo.		1.	2.	3. 4	1. 5 PS	6.	7.	e.g. lecture, seminar		1.	2.	3. 4	. 5. PS	6.	7.	
101	Foreign Language I <sup>1</sup> Fremdsprache I <sup>1</sup>	4						SL, P	Wr. ex. 90	4		t				Language Competences
102	Personal & Scientific Development Personal & Scientific Development Persönlichkeitsentwicklung; Einführung in das wiss. Arbeiten	4						SL, P	RP	6		t				Key Competences
103	Applied Statistics & Date Analysis Angewandte Statistik & Datenanalyse	4						SL, P	Wr. ex. 90	5		t				Research and Methodology
104	Fundamentals of Business Administration Grundlagen Betriebswirtschaftslehre	4				T		SL, P	Wr. ex. 90	5				t		Business & Economics
105	Economy & Society Volkswirtschaftslehre	4						SL, P	Wr. ex. 90	5		+				Business & Economics
106	vonswirtschaftsterine Introduction to Tourism Management with Focus on Medical and Health Tourism Einführung in das Tourismusmanagement mit Vertiefung im Bereich des Medizin- und Gesundheitstourismus	4				t		SL, P	PR	5						International Health & Medical Tourism
201	Foreign Language II <sup>1</sup>		2			t		SL, P	Wr. ex. 60		2					Language Competences
202	Fremdsprache II <sup>1</sup> Compulsory Elective Subject of a General Academic Nature I (AWP)		2					SL, P	Wr. ex. 60 or RP		2			+		Key Competences
203	Allgemeinwissenschaftliches Wahlpflichtfach I (AWP) Accounting & Controlling		4			$\dagger$		SL, P	Wr. ex. 90		5			t		Business & Economics
204	Accounting & Controlling  Marketing in Health & Medical Tourism I - Basic Principles and Markets	+	4			$\dagger$		SL, P	Wr. ex. 90		5	+		t		International Health & Medical
205	Marketing im Gesundheits- und Medizintourismus I - Grundlagen und Märkte  Quantitative & Qualitative Research		4			+		SL, P	RP RP		6	-		-		Tourism□  Research and Methodology
206	Quantitative & Qualitative Forschung  Medical Basics for Tourism Professionals		4			+		SL, P	Wr. ex. 90		5	-				International Health & Medical Tourism
	Medizinische Grundlagen für Touristiker  Intercultural Management in International Health & Medical Tourism	+	4			+			PR		5			+		
207	Interkulturelles Management im internationalen Gesundheits- und Medizintourismus  Foreign Language III <sup>1</sup>		4	4		+		SL, P			5	_		+		Key Competences
301	Fremdsprache III <sup>1</sup> Compliance, Process & Quality Management in Health & Medical Tourism	+			-	+	-	SL, P	Wr. ex. 90			4		-		Language Competences
302	Compliance, Prozess- & Qualitätsmanagement im Gesundheits- und Medizintourismus  Marketing in Health & Medical Tourism II - Digital Services Marketing	+		4		-		SL, P	Wr. ex. 90			5		-		International Health & Medical Tourism
303	Marketing im Gesundheits- und Medizintourismus II - Digitales Dienstleistungsmarketing			4				SL, P	PR			6		-		International Health & Medical Tourism
304	Corporate Management & Leadership Management und Führung in Unternehmen			4		-		SL, P	RP			5				Business & Economics
305	Hospitality Management Hotelmanagement			4				SL, P	Wr. ex. 90			5				International Health & Medical Tourism
306	Project Management Projektmanagement			4				SL, P	PR			5				Business & Economics
401	Foreign Language IV <sup>1</sup> Fremdsprache IV <sup>1</sup>				2			SL, P	Wr. ex. 60			- 1	2			Language Competences
402	Compulsory Elective Subject of a General Academic Nature II (AWP) Allgemeinwissenschaftliches Wahlpflichtfach II (AWP)				2			SL, P	Wr. ex. 60 or RP			- 1	2			Key Competences
403	Legal Aspects in Tourism Rechtliche Aspekte im Tourismus				4			SL, P	Wr. ex. 90				,			International Health & Medical Tourism
404	Innovation, Product Development & Service Design in Health & Medical Tourism Innovation, Produktentwicklung & Service Design im Gesundheits- und Medizintourismus				4			SL, P	PR			6	5			International Health & Medical Tourism
405	ICT Application Systems in Health & Medical Tourism IKT-Anwendungen im Gesundheits- und Medizintourismus				4			SL, P	RP				5			Information Management in Health & Medical Toursim
406	Medical Wellness & Spa Management Medical Wellness & Spa Management				4			SL, P	Wr. ex. 90				,			Health & Medical Tourism
407	Health Care Management & Health Provision Gesundheitsmanagement & Gesundheitsprävention				4			SL, P	Wr. ex. 90				;			Health & Medical Tourism
501	Internship (18 weeks) Praktikum (18 Wochen)												26			Practical Competences
502	Block Seminar to accompany the internship (PLV) 1 Praxisbegleitende Lehrveranstaltung (PLV) 1				2			SL, P	cwc				2			Practical Competences
503	Block Seminar to accompany the internship (PLV) 2 Praxisbegleitende Lehrveranstaltung (PLV) 2				2			SL, P	cwc				2			Practical Competences
601	Bachelor Thesis Tutorial (Scientific Workshop) Bachelorarbeit Tutorial (wissenschaftlicher Workshop)					4		SL, P	RP					5		Research and Methodology
602	Natural Ressources in Health Tourism Natürliche Ressourcen im Gesundheitstourismus					4		SL, P	PR			T		5		International Health & Medical Tourism□
603	Entrepreneurship Entrepreneurship					4		SL, P	PR					5		Business & Economics
604	Contemporary Issues in International Health & Medical Tourism Aktuelle Themen im internationalen Gesundheits- und Medizintourismus					4		SL, P	PR					5		International Health & Medical Tourism□
605	Data Analysis and Artificial Intelligence in Health & Medical Tourism					4		SL, P	Wr. ex. 90					5		Information Management in Health &
606	Datenanalyse in künstliche Intelligenz im Gesundheits- und Medizintourismus  Management of Tour Operators and Facilitators in Medical Tourism					4	+	SL, P	Wr. ex. 90			+		5		Medical Toursim  International Health & Medical Tourism
701	Management von Reiseveranstaltern und -mittlern im Medizintourismus  Bachelor Thesis	+	$\vdash$	$\vdash$	+	+	+		BA		Н	+	+	ť	10	
702	Bachelorarbeit Transport & Mobility Management	+		$\vdash$	+	+	4	SL, P	Wr. ex. 90		H	+	+	+	5	International Health & Medical Tourism
703	Transport- & Mobilitätsmanagement  Cooperation and Network Management in Health and Medical Tourism	+		$\vdash$	+	+				H	H	+	+	+		
	Kooperations- und Netzwerksmanagement im Gesundheits- und Medizintourismus  Ethics & Sustainability in International Health & Medical Tourism	+		$\vdash$	+	+	╁	SL, P	Wr. ex. 90		H	+	+	+	5	
704	Ethik & Nachhaltigkeit im internationalen Gesundheits- und Medizintourismus Health Destination Management	+		$\sqcup$	-	+	4		Wr. ex. 90		$\vdash$	+		-	5	International Health & Medical Tourism
705	Management von Gesundheitsdestinationen		1		- [	1	4	SL, P	PR	1	l l		1	1	5	International Health & Medical Tourisn

The modules "Foreign Language I - IV" are to be chosen from the schedule of the Language and Electives Centre. For all language courses attendance of at least 75% is compulsory. Die Module "Fremdsprache I - IV" sind aus dem Angebot des AWP- und Sprachenzentrums zu wählen. In allen Sprachkursen herrscht eine Anwesenheitspflicht von 75%.

Abbreviations:

BA: Bachelor thesis

CWC: Course work certificate

Wr. ex: Written examination

RP: Research paper

RR: Presentation

SUS: Seminar-style lesson

SWS: Weekly semester hours

P: Practice exercises

#### Prüfungsform "Präsentation"

Die Präsentation ist eine Studienleistung, die aus einem mündlichen auch einem schriftlichen Teil besteht. Unter anderen lassen sich insbesondere drei etablierte Präsentationsformen festmachen:

- Klassische Vorträge mit Medieneinsatz (z. B. Flipcharts, White Board, PowerPoint, Online Tools) incl. Handout
- Vorträge im Rahmen von Exkursionen und Vor-Ort-Begehungen incl. Handout
- Posterpräsentationen

Alle Präsentationsformen sind mit einer abschließenden Diskussion verbunden. In dieser werden sowohl die Inhalte der Präsentation vertieft und durch den Prüfer kritisch hinterfragt als auch überprüft, inwieweit die Studierenden das von ihnen bearbeitete Thema in den Kontext der Lehrinhalte des Moduls einordnen können. Die Studierenden werden angehalten, die Diskussion aktiv mitzugestalten.

Die Präsentationen können je nach Vorgabe durch den jeweiligen Dozenten als Einzel- oder als Gruppenarbeit geleistet werden. Die individuelle Arbeitsleistung der Studierenden muss von den Studierenden sichtbar gemacht werden. Eine in Qualität und Quantität homogene Gruppenleistung ist anzustreben, die in einer gemeinsamen Gruppennote resultieren kann.

Die Dauer der Präsentation incl. der anschließenden Diskussion darf je Studierenden nicht weniger als 15 und nicht mehr als 45 Minuten betragen. Die Note ergibt sich zu drei gleichen Teilen aus der Präsentation, der schriftlichen Leistung (Poster oder Handout) sowie aus der Diskussion.